



## ПОЛІТИЧНА ПОЛІЦІЯ ПРОДОВЖУЄ ГОСПОДАРЮВАТИ В УКРАЇНІ

Київ (ПС УГС). — В четвер, 5-го жовтня ц.р., тут у студентському містечку Київського університету відбувся мітинг, на якому студенти засудили офіційний проект устави університету, вимагали ліквідації існуючого при університеті „першого відділу“, який фактично виконує роль політичної поліції. У своїх виступах студенти наголошували, що тільки незалежність України зможе забезпечити українському населенню загальнолюдські права, в тому числі і права студентів. На мітинг студенти виступили під блакитно-жовтими прапорами. Організували мітинг Українське Студентське Товариство і Комітет комсомолу Київського університету. Міліція тут не втручалася.

Зате в Луцьку війська особливого призначення знову застосували гумові кий для розгону мирної демонстрації. Це сталося в неділю, 8-го жовтня, коли святкували День Луцька. Свято відбулося біля пам'ятника Лесі Українці під блакитно-жовтими знаменами. На мітин-

гу читали вірші Лесі Українки, але міліція заглушувала гучномовцями. Тоді учасники мітингу вирушили до Замкової площі, але на площі Возз'єднання їх зупинили міліціонери з загону особливого призначення й почали гумовими киями розганяти народ, відібрали блакитно-жовті прапори і заарештували тих, хто їх ніс. Згодом люди зібралися у великій кількості і перекрили рух на одній з вулиць міста, вимагаючи звільнення затриманих та повернення прапорів. Їх вимоги влада була змушена задовольнити.

На цьому стихійному мітингу промови виступали з осудом дій місцевих властей і вимагали ліквідації загону особливого призначення. На мітингу було прийнято звернення до Верховної Ради СРСР з вимогою створити незалежну депутатську комісію з метою розслідувати інцидент. На мітинг також було обрано місцевий Комітет Відродження Української Автокефальної Православної Церкви.

## ДЦ УНР привітав Р. Гнатишина

Філадельфія (УІБ). — У зв'язку з призначенням Рональда Гнатишина на становище генерального губернатора Канади, який згідно з канадською конституцією є офіційним представником королеви Єлисавети II, в.о. Президента УНР Микола Плавюк вислав Р. Гнатишину телеграму такого змісту: „Від імені Державного Центру Української Народної Республіки в ех-зілі і від всіх українців прошу прийняти мої щирі привітання і побажання успіхів у виконанні ваших обов'язків чергового генерального губернатора Канади. Ваше призначення всі українці прийняли як призначення за Вашу зразкову і віддану працю в канадському суспільстві, а також як призначення українцями Канади за їхній вклад в розбудову Канади як багатокультурної країни“.

Рівночасно з тим, М. Плавюк вислав в імені ДЦ УНР в ех-зілі телеграму

## МАСКАРАДА ДЛЯ ДІТЕЙ

Йонкерс, Н.Й. — Дружинники осередку СУМА влаштували в суботу, 28-го жовтня ц.р., о 9-й год. вечора в домі СУМА, 301 Палісайд-авеню, маскарда з іграми, забавами та нагородами. Грами оркестра „Ватра“.

В неділю, 29-го жовтня ц.р., від 3-ї до 6-ї год. по полудні, маскарда з буфетом, іграми, несподіванками та нагородами продовжуватиметься. Діти зможуть побачити казку-пантоміму „Чарівник із Кавказу“.

## ВІДБУЛИСЯ НАРАДИ КООРДИНАЦІЙНОЇ РАДИ УГС

Київ. — У неділю, 3-го вересня ц.р., під головуванням Левка Лук'яненка відбулося тут засідання Всеукраїнської Координаційної Ради УГС. На засіданні було прийнято звернення до Конгресу ЗСА щодо збільшення годин для українських передач програми „Радіо Свобода“. Далі обговорено питання підготовки до з'їзду Української Гельсінкської Спілки, заслухано альтернативний законопроект про вибори до Верховної Ради УССР, який зачитав Євген Пронюк. Прийнято рішення „Вивести Петра Рубана із УГС, як такого, що не визнає основні декларації принципів статуту УГС. Одногласно ухвалено обрати членом УГС колишнього естонського політ'язя Марта Ніклуса на його прохання“.

Постановою ВК УГС з 3-го вересня ц.р., заслухавши інформацію Л. Лук'яненка про надання естонцеві Мартові Ніклусові почесного членства УГС, В.К. беручи до уваги, що Март Ніклус, будучи засуджений до 15 літ неволі за антисовєтську націоналістичну агітацію і пропаганду, і перебуваючи в ув'язненні разом з українцями в найтяжчих обставинах кучинської в'язниці на Уралі, свідомо продовжував боротьбу проти порушення адміністративних прав політ'язів, завжди підтримував членів Української Гельсінкської Групи у

## Д-Р В. ЖИЛА ПРО ОБОРОНУ МОВИ

Нью Йорк. — Тут у п'ятницю, 27-го жовтня ц.р., відбулися доповіді літературознавця, проф. УВУ й керівника ресорту культури й науки Уряду УНР, д-ра Володимира Жили на тему: „Об'єднанням фронтом в обороні мови“. Слово про доповіді читав проф. Володимир Барагура місцецьке читання — Адрія на Качарай. В музичному інтермедіо — виступ співаків Святослави Жили-Качарай і Миколи Голодика при фортепіановому супроводі проф. Михайла Лева. Імпровізація відбулася в Домі Українського Визвольного Фронту, 136 Друга авеню, о 7-й год. вечора.

## Листопадові Роковини в Пармі

Парма (А. Вовк). — За старанням Українських Злучених Організацій Велико-го Клівленду в неділю, 5-го листопада ц.р., відбулися святкові відзначення роковин Листопадового Зриву. В год. 4-й по полудні в катедрі св. Йосафата в Пармі буде відправлений Молебень у наміренні українського народу. До участі в Молебні запрошено духовенство обох обрядів.

Після Молебня в залі ім. Митрополита Андрія Шептицького (школа св. Йосафата), відбувся Академія з відповідною програмою. Вступ на залу для шкільної молоді вільний, а для дорослих 5 дол.

## Округа УНС Ровд Айленд відбула збори

Вунсакет, Р. Ай. (О. Тренклер). — Організаційні збори Округу відбулися тут в неділю, 8-го жовтня ц.р., у

залі православної церкви св. Михайла.

Зборами проводив голова Округу Леон Гардінк, який попросив пароха церкви отця Миколу переверстити молитву. І хвилиною мовчанкою відзначили пам'ять відійшовших у вічність членів УНСОюзу. Секретарка Олена Тренклер відчитала протокол з попередніх зборів, який був прийнятий без змін. Леон Гардінк зробив касовий звіт, який прийняли одностайно.

Дмитро Сарахман, окружний координатор, здав звіт зі своєї праці на протязі року: відсвятковано „Маланку“, організовано кілька подорожей автобусом на українські концерти та фестивалі.

Після цього, Л. Гардінк запросив до слова Івана Куня, заступника директора Бюро УНС у Вашингтоні, позаякати приступити із завданнями і працю цього бюро. І. Кунь, серед інших справ говорив про актуальність питання про права на еміграцію політично переслідуваних католиків та православних українців.

Л. Гардінк відтак привітав представника Екзекутиву УНСОюзу головного секретаря Володимира Сохана. Спершу В. Сохан коротко змалював перебіг святкування 175-річчя з дня народження Тараса Шевченка у Вашингтоні. Далі перейшов до з'ясування різних змін у грамотах забезпечення та засобів ширших контактів із секретарями відділів і з українською громадською.

В. Сохан повідомив, що Округа виконала приділену їй квоту на 80%, придбавши 17 нових членів, а саме: Л. Гардінк здобув 14 членів, а

(Закінчення на стор. 4)

## ІНФОРМУЮТЬ ПРО СЛІДСТВО З ПРИВОДУ ПОБИТТЯ ДЕМОНСТРАНТІВ У ЛЬВОВІ

Львів (ПС УГС). — В п'ятницю, 13-го жовтня ц.р., на місці побиття мирних демонстрантів у Львові очевидці давали інтерв'ю кореспондентам місцевих газет і телебачення.

Вийшли на поверхню подробиці подій у Львові 1-го жовтня ц.р., коли військо особливого призначення застосувало силу до мирних громадян, багато з яких отримали поранення. З'ясувалося, що пізно увечері в колоні демонстрантів виявилася група спортсменів вигляду чоловіків у цивільному, які першими вступили в бійку з міліціонерами і вояками роти спецпризначення. Помітивши це, члени УГС поцікавилися, хто ці молодики, але ті започаткували побійку, самі кинулися геть. Члени УГС простежили їхній маршрут і виявили, що поблизу від місця розгону на молодиків у цивільному чекав автомобіль без позначень.

Слідство також встановило, що військо особливого призначення, яке взяло участь у побитті, незадовго до цього прибуло у Львів із Закарпаття.

В неділю, 7-го жовтня, у Львові народні депутати ВР СРСР зустрілися з потерпілими під час того побиття громадянами. До депутатської комісії вийшли: Ростислав Братунь, Іван Вокорчук, Юрій Сорочик від Львова, Карасев від Краматорська і Ноздря від Сєвастополя. Потерпілі розповіли про перешкоди, які їм чинять під час проход-

## КОНФЕРЕНЦІЯ ПРИСВЯЧЕНА М. ДРАЙ-ХМАРИ

Нью Йорк. — УВАН та НТШ влаштовують в неділю, 29-го жовтня ц.р., наукову конференцію, присвячену 100-річчю з дня народження ученого-постета Михайла Драй-Хмари. Відкриває конференцію проф. Василь Омельченко, вступне слово виголосить проф. Василь Лев. З доповідями виступлять: проф. Леонід Рудницький — „Символ і дійсність — образ України у творчості Михайла Драй-Хмари“ та проф. Петро Одарченко — „Праці Михайла Драй-Хмари про Лесю Українку, д-р Оксана Драй-Хмара-Ашер — „Постична мова Михайла Драй-Хмари“. Конференцію закрити д-р Ярослав Падох. Конференція відбувається о 2-й год. по полудні в приміщенні УВАН, 206 Захід 100-та вул.

## У СВІТІ

ЗГІДНО З ТВЕРДЖЕННЯМИ учасників конференції, яка відбувається в Савдійській Аравії в курортному місті Таїф, члени Ліванського парламенту в основному погодилися на нову конституцію, яка збільшить права мусульманів і визнає ролі Сирії в справах Лівану. Ця згода поміж християнськими та мусульманськими законодавцями — це спроба закінчити 14-літню громадянську війну, яка вже коштує десятки тисяч вбитих, не враховуючи матеріальних втрат і цілковитої руїни однієї з найбагатших країн арабського світу. Мир залежатиме від визнання цієї угоди усіма воюючими фракціями в Лівані. Однак в Бейруті ця угода відразу відкинула як несприятливу ген. Майкл Ауа, військовий провідник маронітських католиків, який в березні ц.р. розпочав „війну визволення“ щодо очистити Ліван від сирійських збройних сил.

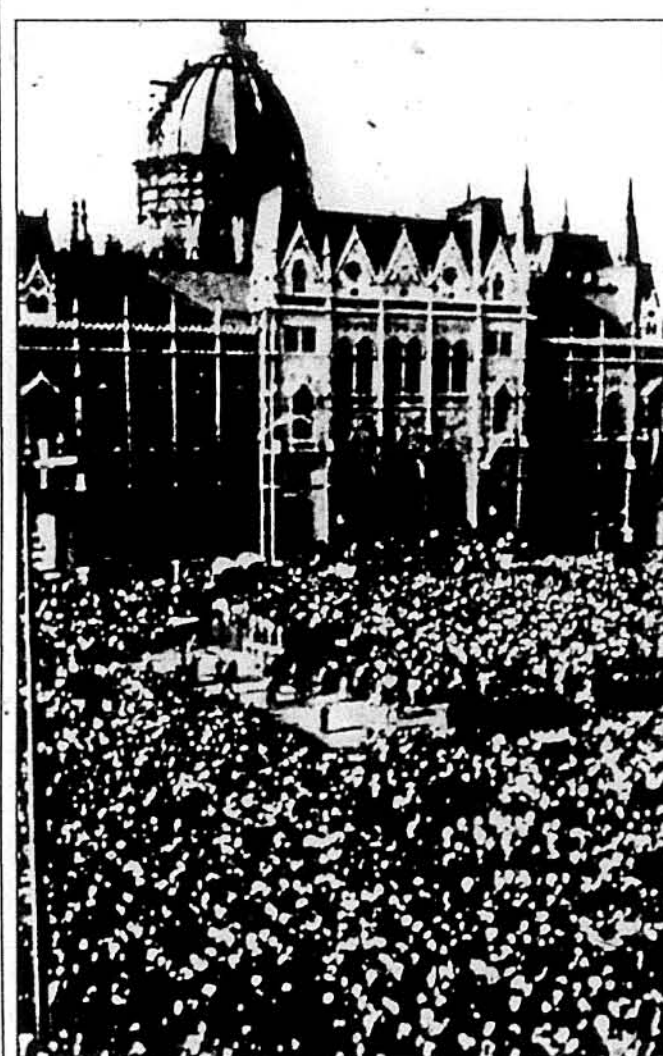
ОДНОЮ З ОЧЕВИДНИХ позначок погіршення стану в Польщі — це відкриття в середмісті Варшави безплатної кухні-їдальні, де раз в день можна отримати тарілку гарячої супу і кромку хліба. Більшість відвідувачів цієї кухні-їдальні — це старші пенсіонери, які не спроможні жити на своїх пенсійних фондах, зокрема з тих пір, як ціни на харчові продукти в Польщі зросли на 107,3 відсотка. Працівники Червоного Хреста, основна цієї допомоги, турбуються найбільшими місяцями, бо зимові місяці є найгіршими в таких випадках і дуже загострюють вже й так тяжкі обставини. Однак ще більш болючим для поляків є це, що, здобувши вперше за 40 років досі не припускали політичні зміни, не мають змоги над ними конструктивно працювати, але мусять журитися за щоденне існування.

У МАДЯРСЬКІЙ ПРОВІДНА опозиційна група в неділю, 22-го жовтня ц.р., подала до загального відомо, що ставить свого кандидата на президента країни у надходячих багатопартійних виборах у червні наступного року. Мадярський демократичний форум проголосив, що він іменує кандидатом Лягшо Фура, 58-літнього історика, який після мадярського повстання 1956 року був коротко ув'язнений, а після позбавлення своєї професійної праці впродовж восьми років. Тепер він є професором середньовічної та ранньої модерної історії в Будапештському університеті.

У ПАРИЖІ МУСУЛМАНСЬКІ жінки демонстрували та домагалися, щоб їхнім мусульманським дівчатам-ученицям у французьких публічних школах дозволено носити традиційну частину мусульманського жіночого одягу — „гіджаб“, заслонку, яка закриває волосся, вуха і шию. Мусульманські, жидівські та християнські релігійні провідники не мають нічого проти цієї вимоги. Однак категорично проти цього виступили шкільні власті та профспілкові провідники, заявляючи, що це, щоб з шкільної вилучити всілякі релігійні позначки, бо світська система є доною із головних підпор французької демократії.

ПРОВІДНИКИ 49 КРАЇН Коммонвелту на конференції в Куала Лямпур, Малайзія, вирішили застосувати гострішу фінансову пресію до Південної Африки. Вони також заявили, що Преторія мусить злати собі з того справу, що коли до шести місяців не буде видно жодних змін обсягів для знесення апартеїду, то ще гостріші санкції будуть примінені супроти ПАР. Єдина Британія не погодилася на це рішення, заявляючи, що всякі економічні санкції проти Південної Африки мають протилежний ефект та роблять білий це більше звязаними у намаганнях затримати апартеїд.

## НОВА МАДЯРСЬКА ВІДЗНАЧИЛА РІЧНИЦЮ РЕВОЛЮЦІЇ



Демонстрація на площі Кошута в Будапешті 23-го жовтня 1989 року на честь 33-ї річниці мадярської революції.

Будапешт. — У понеділок, 23-го жовтня, не менш як 100,000 мешканців мадярської столиці і навколишніх міст зібралися на площі Кошута, щоб відзначити 33-тюріччю початку революції, яка була потоплена в крові совєтськими танками.

Як відомо, 23-го жовтня 1956 року будапештські студенти розвісили листівки з 14-ма вимогами. Тисячі людей зібралися коло тих листівок, заявляючи про свою підтримку і солідарність. Увечері в Будапешті вийшов на вулиці. Революція завершилася 12 днів пізніше, коли в Будапешті увійшли совєтські танки. Мадярські школярі, студенти, молоді робітники гинули під гусенцями танків.

Від того часу згадувати про 23-го жовтня було заборонено. Ше рік тому уряд категорично заборонив проводити в той день будь-які публічні маніфестації і демонстрації. Сьогодні 33-тюріччю відзначила вся країна, і на площу Кошута разом з простими громадянами прийшли керівники уряду і лідери всіх бивіжнйяку політичних партій і груп. Нині більшість з 14-ох вимог, висунених студентами 33 роки тому, виконано повністю або частково. „Вимагаємо негайного виведення всіх совєтських військ!“ — заявляли мадяри у 1956 році. У травні цього року совєтські війська почали покидати Мадярщину, хоч про повне виведення їх говорили ще рано.

„Вимагаємо багатопартійної системи і багатопартійного парламенту!“ — заявляли мадяри у 1956 році. У травні цього року мадярська Народна Республіка, як було прийнято досі, а „Республіка Мадярщина“. Коли цей комуніст був оголошений на площі Кошута, багатотисячний натовп окриками висловив своє схвалення.

Відзначаючи 33-тюріччю початку революції, канцелярія президента випустила комунікат, в якому назвала країну не „Мадярська Народна Республіка“, як було прийнято досі, а „Республіка Мадярщина“. Коли цей комунікат був оголошений на площі Кошута, багатотисячний натовп окриками висловив своє схвалення.

## В АМЕРИЦІ

ГАРРІ КАСПАРОВ, 26-ТИ річний гросмайстер, в неділю, 22-го жовтня ц.р., виграв у „Глибокої думки“, світового шахового чемпіона-комп'ютера. У пресовій конференції перед грою взяло участь 75 журналістів з усього світу, які хотіли почути думку як комп'ютерних так і шахових спеціалістів, щодо комп'ютерної гри в шахах. Не зважаючи на програу „Глибокої думки“ комп'ютерні та шахові спеціалісти впевнені в тому, що за три-п'ять років вчений властивості створити комп'ютер в сто разів сильніший та швидший, як „Глибока думка“, комп'ютер, який буде в змозі проаналізувати мільйон мільйонів позицій за одну секунду.

„ЗДОРОВ'Я МІЛЬЙОНІВ американських дітей знаходиться під загрозою“, в неділю, 22-го жовтня ц.р., проголосила Асоціація, що репрезентує сто дитячих лікарень в ЗСА та Канаді. Лише половина дітей білих сімей має медичне забезпечення. Це значить, що 12 мільйонів дітей не мають жодного медичного забезпечення. Велика кількість лікарень та окремих лікарів не приймає хворих, які мають медкейд. Асоціація дитячих лікарень, стурбована здоров'ям дітей — майбутнього країни, звинувачує Адміністрацію президента Джорджа Буша у зволіканні та неспроможності вирішити питання медкейд.



# СВОБОДА

FOUNDED 1893

Svoboda (ISSN 0274-6964) is published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302.

Svoboda (201) 434-0237 FAX (201) 451-2200

Бюро УНС у Вашингтоні (202) 347-UNAW (202) 347-8631 (факс)

Subscription 1 year \$40.00 6 months \$22.00 3 months \$12.00

UNA members 1 year \$15.00 Change of address \$1.00 Make check or money order payable to: Svoboda

Postmaster: Send address changes to:

Svoboda, 30 Montgomery Street, Jersey City, N.J. 07302

Telex (201) 434-0237, (201) 434-0807, (201) 434-0316

Second Class Postage paid at Jersey City, N.J.

Post Office 346 Jersey City, N.J. 07304

## Що дали в Китаї?

Весною цього року весь світ був захоплений тим, що діється в Китаї. На велетенській центральній площі у Пекіні мирно демонстрували десятки чи й сотні тисяч студентів і робітників, які користувалися симпатіями свого поверхбильйонного народу. Вимагали свободи, вимагали скасування цензури слова і друку, збудували репліку американської Статуї Свободи і поклонилися їй, як новочасному божкові. На бідність не нарікали, харчів і одягів мали подостатком, бо в Китаї не було вже примусової колективізації союзу зразка і щорічно була надвишка збору з піль. Але не було ніякої свободи духа і проти цього протестувало молоде покоління. Так було до 3-го червня цього року, коли у китайському Політбюрі перемогли комуністичні принципи, звеличили переможа комуністичної революції на китайському суходолі Мао Дзедонга. Вони не мали ніякого розуміння для поступу і ненавиділи західно демократію. Скинута з влади ліберального генерального секретаря Жіао Зіянга, виключили його з Політбюра і присудили на домашній арешт. Понад 80-літній лідер Денг став справжнім диктатором і йому західні спостерівники приписували рішення — силою здавити свободолюбний рух. Викликано з провінції вірні Компартії змоторизовані військові частини. Танки й панцерні вози оточили цю центральну площу у Пекіні. Демонстранти не вірили, що військові стрілятиме до них. Вони взяли один одного під рамена і створили живий мур. Але поспішали стріли із скорострілів і постала паніка. Дотепер невідомо, скільки докладно осіб згинуло від куль та скільки втратили життя поторошені власними одиодумцями. Офіційно подано, що згинуло 30 осіб, тепер уже признають, що ніби китайський Червоний Хрест має список кількохсот жертв. Часописи на Заході писали про тисячі постріляних. Кожна акція породжує реакцію. Реакцією на студентсько-робітничий свободолюбний рух була масакра у Пекіні, реакцією на цю масакру було обурення усього демократичного світу, всіх китайських громадян — особливо в Нью Йорку, Сан Франсіско й Лос Анджелесі з тамашніми китайськими дільницями, — реакцією було наче автоматичне припинення туристичного руху до Китаю, який приспоровав тамошній владі тверду валюту.

Президент Джордж Буш відмовився застосувати супроти Китаю гострі репресії й відкликати з Пекіну американського амбасадора. Він був першим дипломатичним репрезентантом у Китаї за президентури Річарда Ніксона і його першою подорожжю закордон була подорож до Японії, Китаю і Південної Кореї. Він персонально знає керівних партійно-державних діячів Китаю і він знав Денга, як ліберала у справах економіки. Погодився на видачу перестороги щодо подорожі до Китаю і невдоволено дав пазіти китайській державній пресі, що Америка таврує терор проти мирних демонстрантів. Буш поручав терпелівість. Терпелівість не могла затерти в пам'яті криваву розправу з 3-го і 4-го червня цього року, масові арештування, партійні суди й езекуції молодих лідерів отих демонстрацій та всього терору режиму. А проте Президент казав правду. В минулому тижні китайський лавреат Нобеля, учений фізик д-р Т. Д. Лі, американський громадянин, був у Пекіні і розмовляв із Денгом. Свою розмову переповів представникові британського агентства Ройтера. За його вірогідними словами — Денг признав, що „зроблено помилки“ і признав, що цих помилок „Не можна приписувати демонстрантам“. Він запобіг, що проголосить списки жертв червеної масакри та запобіг нез'ясувати бажане реформи.

Читали ми про це все у „Нью Йорк Таймсі“ з 19-го жовтня ц. р. Але ж у цьому самому числі поміщено з Пекіну широкий допис про замір китайського уряду обмежити виїзд китайських молодих людей на студії до Західної Європи й Америки. Має ніби наступити відворот від політики сприяння студіям за кордоном. Така практика дала Китаєві кадри високоосвічених фахівців різних ділянок життя, особливо з ділянками техніки й економіки.

Це взаємосуперечні вістки. З одного боку треба сподіватися реформ по лінії демократизації, то знову далі обмежування свободи і прав людини. Як в усіх крайових Компартіях — і в китайській змагаються різні течії. У Польщі й на Мадярщині, у Прибалтиці — Компартії вже збанкрутували. У самому СССР, у Східній Німеччині, у Чехо-Словаччині почався процес „вниз“. Болгарія і Румунія же заскорузли. Світові невідомі куліси китайської Компартії. Але терор не може тривати вічно. Мабуть таки той китайський учений каже правду, що найчисленніший у світі китайський нарід зазнає кращої долі.

Ще не так давно, бо на 27-му з'їзді Комуністичної партії в 1986 році голосно твердили, що марксизм-ленізм — це найвищий етап революційний світогляд, володар дум передового людства, він суттєво впливає на напрям, характер, шляхи, форми, способи і темпи сучасного світового розвитку. Чи міг би цей твердження повторити новий з'їзд партії, не зважаючи на те, що і тоді і тепер при кермі стоїть ця сама людина Михайл Горбачов?

Коли усвідомити, що про пагатори марксизму-ленізму запевняли, що метою марксизму-ленізму є створити на землі справедливий соціальний лад — комунізм, то вказували на всі кризи капіталізму — то прийде, тільки здвигнути плечима. Всі події не тільки в Союзі, але в усіх комуністичних країнах вказують на те, що найбільша криза ударила по комуністичних країнах, і комунізм переживає повний упадок. Це не тільки упадок господарської системи, не тільки упадок суспільного порядку, що його від сімдесятих років насильно впроваджує Комуністична партія, це банкрутство самої основи марксизму-ленізму. Господарська відсталість Союзу до Союзу та й усіх комуністичних країн говорить про повний провал цієї системи, яка мала збудувати найкращий суспільний лад для людства. Про цей провал говорять не тільки критики комуністичної господарки, але й самі

О. Т.

## КРАХ КОМУНІЗМУ

провідники комунізму. Наслідки цієї господарки видні. Коли у демократичних країнах населення користується загальною доброту та й особистою й політичною свободою, тоді ось у місті Леніна, де славна „Аврора“ вистрілом з гармати започаткувала велику пролетарську революцію, п'ятимільйонне населення недоживлене, живе в несприятливих комунальних квартирах, де одна кухня і одна лазничка обслуговує три-чотири родини, де кожний мешканець втрачає години на вичікування приїзду таких щоденних харчів, як масло, цукор, навіть сіль на недостатньо визначений приїзд, на талони. І це після сімдесятих років переможенного крокування до комунізму.

У Польщі просто відмовилися від провідництва Комуністичної партії та віддали провід господарської життя у руки нового частинно вибраного народом сейму. У Угорщині Комуністична партія просто розвалюється та ще й такою великою більшістю голосів (понад 80 відсотків членів партії голосувало за розв'язання), започатковує нову систему, що дозволить цій країні повернутися до західноєвропейського зразка. Навіть у Східній Німеччині, де економічне становище найкраще з-поміж усіх комуністичних країн, десятки тисяч громадян вті-

кають на захід, де знаходять нові, вільні умови життя. І тут виявився ще один провал марксизму-ленізму, який запевняв про розв'язку комуністичної проблеми, висунувши гасло „пролетарі всіх країн єдналися“. І ось це гасло зазнало повної невдачі, бо саме національний інстинкт кавімієм із Східної Німеччини шукає допомоги у своїх братів, яким доля дала змогу жити в капіталістичній Німеччині. Та й у самому Союзі, де мала тріумфувати ленінська національна політика, національні проблеми стають на вістрі ножа, з вимогами незалежності для національних республік Естонії, Латвії, Литви, чи з воєнною загрозою між Вірменією та Азербайджаном.

Національна проблема стала тепер головною темою комуністів в Югославії, де вже почалися бій між національними групами мешканців Македонії. „Конфронтація і сварки між національними республіками і провінційними урядами“ — заявив недавно Центральний Комітет Комуністичної партії в цій країні, — відкрили двері для націоналізму, що загрожує основній синтезі Югославії. Про ріст націоналізму говорять бажання таких розділень ідеологічних країн, як колишній В'єтнам, чи тепер Корея, та й сама Німеччина, — об'єднатися

саме на національному принципі. Ідея комуністичної революції, сперта на помилковій теорії Маркса про боротьбу клас, не виправдала себе. Диктатура пролетаріату не злізнула з класу бюрократів-гнобителей, та й системно невільній праці не може дорівнювати вільному розвою економіки в демократичних країнах, хоч це недавно так закукурічений Хрущов вигукував в самому серці капіталізму, в Нью Йорку, на Вол-стріт: „Ми вас утробімо“.

Погляньмо тепер на той засуджений на смерть марксизму-ленізму капіталістичний світ. Залишимо бої саму потугу — ЗСА, чи теж і новий бастіон капіталізму Японію. Погляньмо на знищену в останній війні Європу. І подолана Гітлером Франція, і покорена цією ж війною Німеччина, як і вся Західна Європа переживають тепер найкращий час економічного росту за останніх 15 років. На біржах рекордово високі ціни, прибутки компаній зростають, добробут населення піднімається, прогнози сповнені оптимізмом. Європа, хоч пережила в цьому сторіччі дві великі світові війни, нині об'єднується для економічної співпраці та інтеграції, у якій бачить свій добробут. Це не значить, що немає національного суперництва, але національні різнірідності, розвій національних культур, не перешкоджає співпраці

(Закінчення на стор. 4)

## НА МИСТЕЦЬКІ ТЕМИ

Володимир Баран

## Виставка І. Остафійчука в Дітроїті

І. Остафійчук — мистець, творчість якого не тільки чарує око, але також побуджує думку. Мистець, просякнутий духовністю нашого народу до глибини своєї душі, своє українство виявляє не тільки сюжетами своїх картин, але виявленям своїх думок, опертих на чистий, здоровий моральний лад, який в своєму житті шукає справедливості та гармонії у співжитті із рештою природи.

На цій півкулі, він перебуває не цілих два роки. Своєю мистецьку освіту здобув на Україні. Докази його сильної мистецької індивідуальності це цілкомити оригінальний стиль, безнайменшого натяку на доктрину соцреалізму, в атмосфері якої він виростав.

В техніці свого вислову, він безперечно мистець наших днів, нашого часу — от же сучасний. Що його відрізняє, однак, від загально мистців, яких ми називаємо сучасними чи модерними, це в першій мірі, що він наскрізь зрозумілий, далі він сильно зв'язаний з духом нашої нашої нашої, його музикою і поезією, івкінці його праці — це відбитки його філософії життя, його думок. Стараючись виявити свої думки та почування, він кидася із широкими та повними мазками на полотні, створюючи інстинктивно безпосередню та спонтанну картину цього, що відчув і продував.

Тому зникає з його картин реалізм, бо все є в найвищій мірі суб'єктивне, то митець у власному, усталеному виді, „краса“. Його „краса“ це потужність вислову переконання в правді своєї візії. Уже в 1911 році Андрій Жітський, що „час лагідності минав“. Лише в двох виставлених картинах нашого села паує спокій і гармонія. Стулені до себе дерева, які охороняли в далі видні хати, хоча елегантні атмосфери — це певно лише мрія мистця а не дійсний сьогодишній стан нашого села. Доказом сильного впливу народного мистецтва на його творчість є картини, де сюжетом є селяни, шліковий оточені народними декоративними зображеннями.

Остафійчук любить творити серіями. Найбільш оригінальною його темою — це серія „Дилеми“. Це п'ять картин чорно-білих, які є декларцією його моральних поглядів, в першій мірі бажання справедливості в світі. Тому маємо там у протизагую людини вигодоженого вояка, а зрубане дерево та сміття ілюструє нищення довкілля.

На його картинах теж ряд ілюстрацій до поезії Ліни Костенко. В них елегантні постаті, задумані дівочі постаті, ліній яких виявляють їх настрій і тим самим настрій поеми.

Серія ілюстрацій до поем Тараса Шевченка і друга серія присвячена Пилипові Орлику. Коли в серії „Дилема“ сюжет був відданий компактним рисунком і фон був одностайною поверхнею, тут рисунком постатей та ситуації, в якій вони знаходяться, є відданий ризиками та лініями. І тими рисками він віддає також такі абстрактні поняття як „Крик“, „Вигнання“, „Втеча“ і можна сказати, що добір засобу вислову, то значить ліній, які він оперує віртуозно, є відповідний, бо ліній це також абстракт. В плинності тих ліній є своєрідний ритм і мелодійність. Оригінальна серія „Музиканти“ — малювана на склі. Шість невеликих картин, кожна на першому плані з іншим інструментом, виявляє в ліній деяку схожість до ліній раннього Пікасса.

Якщо мова про його кольорові картини, то вони також не подумані для чистої естетичної розради. Мистець вимагає від глядача пильної уваги та задуми. Іх теми як „Оплакування“, „Спрага“, „Зустріч“, „Втеча“ насичені неспокоєм та драматичним напруженням. Неспокої, здещодовані мазки, барви не розпорошені тінюванням, брах перспектив, що викликає безпосередність зустрічі з глядачем поплонять силою свого вислову. Своєрідним є також добір його кольорів.

Його спосіб віддати тему і настрій сюжету лініями чи кольорами — це індивідуальна та оригінальна засоби вияву його таланту.

## З ЛІСТІВ ДО РЕДАКЦІЇ

### „СУВЕРЕННІСТЬ, МАРИВО — ЧИ РЕАЛЬНА МОЖЛИВІСТЬ?“

У статті: „Європа 1992 — ми“, друкований в „Свободі“, 5-го жовтня, 1989 р. проф. Микола Бараболяк твердить, що історичний „тренд“ є тепер в напрямі більшого географічного „з'єднання“ чи „спільнот“, а не в напрямі суверенності побудованій на національних основах. У своїй аналізі проф. Бараболяк не доглянув важного, основного факту. Ті держави, які тепер намагаються створити Європейську спільноту, це дійсно самостійні держави, ніким не експлуатовані чи колонізовані, які доброві-

льно шукають нових шляхів міжнародної співпраці. Україна спершу мусить досягнути повну суверенність, щоб пізніше могли укладати як рівноправний партнер із іншими державами угоди корисні для нашої нашої. Зрікається із суверенності „а пріорі“, напевно залишить нас, як писав колись Іван Франко, „погноєм для наших сусідів“.

Проф. Бараболяк, у згаданій статті дослібно написав: „Вільна коліс Украї-“

(Закінчення на стор. 4)

Звичайно так є, що черговий вихід у світ професійно-фахового органу якоїсь організації чи товариства не має великого зацікавлення серед ширшого кола читачів: матеріали, які друкують у такому органі, мають вартість переважно для читачів певної професії. Але якщо взяти ділянку медицини, яка займається проблемами здоров'я, життя і смерті всіх людей незалежно від їхніх фавіх, то не раз публікації з цієї ділянки стають предметом зацікавлення майже для кожної інтелігентної людини. А до того, якщо йдеться про українців, коли такий орган (журнал) є єдиним у світі, який видається українською мовою.

Саме таким журналом є „Лікарський Вісник“ — єдиний періодичний український журнал у світі. Уже 36-й рік його видає в Америці Українське Лікарське Товариство Північної Америки. Бо хоч у сучасній підпрямній Україні і публікують медичні журнали, проте як наслідок жорстокої русифікації, усі вони видаються в такій самій мові мовою жорстокого російського окупанта.

Зокрема, цінність недавнього видання „Л. В.“ ч. 119 в тому, що в ньому подано матеріали, які напевно будуть цікавити кожного з читачів. Ось взяти першу статтю — „Втрата слуху і методи реабілітації“. В дослідній і зрозумілій для кожного мові й автор — клінічний професор отоларингології Вейнського університету в Дітроїті (його того ж доволітний редактор „Лікарського Вісника“) д-р Павло Джуль подає хоч ко-

Д-р Юліан Мовчан

## ЦІННА ПУБЛІКАЦІЯ УКРАЇНСЬКИХ ЛІКАРІВ

„Лікарський Вісник“, журнал Українського Лікарського Товариства Північної Америки ч. 1 (119), зима 1989, головний редактор д-р Павло Джуль, Чикаго.

рогко, але вповні вистачає будову і функції нашого вуха — починаючи від анатомії, і кінчаючи найновішими методами лікування, глухоти. Довідуюся, що хоч в ЗСА тепер нараховується приблизно 20 мільйонів глухих людей, проте з цієї кількості лише 15 відсотком можна покращити слух застосовуючи найновіші мікрохірургічні методи лікування. В решті випадків з добрим успіхом можна застосовувати різного роду слухові апарати чи посібники — включно з імплантацією слухових апаратів у високую кістку.

На жаль, — як пише автор, — лише відносно мала кількість „туговухих“, тобто, глухих людей, користуються слуховими посібниками. Знаю одну нашу громадинку старшого віку і ще донедавна активну суспільну діячку, в якій за останні роки слух значно послабився і яка через це сама сказала своїм приятелям, що вона відтепер лише тоді відвідуватиме різні зібрання чи товариські гутірки, коли присутні там розмовлятимуть так голосно, щоб вона змогла їх почути. Очевидно, не багато знайдеться таких, які схочуть (або навть зможуть) заради однієї напівглухоті особи надирвати свій голос під час розмови навіть з тими особами,

які мають нормальний слух. Користуючись найновішими слуховими посібниками, „туговухі“ це питання повинні розв'язати самі.

Так само не без зацікавлення читач прочитає статтю д-ра Володимира Мьяковського „Сучасні методи лікування жовчного каміння“. Базуючи свою статистику на німецьких даних (автор є лікарем загальної практики в Мюнхені), д-р Мьяковський пише, що оскільки майже 10 відс. дорослого населення Західної Німеччини є носіями жовчного каміння, тому кожного року там виконується понад 80,000 операцій видалення жовчного міхура, що належить до найчисленніших хірургічних заходів. Переносачи це на відносини у ЗСА, це становитиме півмільйона операцій.

Але 1985 року в клініці Мюнхенського університету вперше вдалося усунути жовцеве каміння не за допомогою операції, а за допомогою т. зв. шоківих хвиль, які роздроблюють каміння на маленькі частини і таким чином усуваються із організму. Правда, оскільки не у всіх випадках можна застосувати шоківі хвилі, то оперативне усунення каміння і далі є основною методикою лікування. Натомість, важливим питанням є проблема профілактики, тобто,

запобігання утворення жовчного каміння. І тут на перше місце є харчування. Оскільки 80-90 відс. жовчних каменів є холестеричного походження, тому (подібно, як у випадках запобігання серцевих атак) треба дотримуватися харчування, в якому є мало холестеролу, як також для тих, хто належить до „опасистих“, зменшити свою вагу до нормального ваги.

Досить багата документальними даними стаття д-ра Гайнірха Шульца, лікаря-смертара з Німеччини, — „Охорона здоров'я в Україні“. З технічних причин тут немає змоги зупинитися над подробицями цієї статті. Зазначу лише, що не зважаючи на певні досягнення на нашій батьківщині в цій справі, які подає автор (достатня кількість лікарського персоналу, добре поставлена справа швидкої допомоги, розв'язана справа оплати та шпитальну обслуговування в СССР в 1985-86 роках не переважав 69 років у той час, коли на Заході він тепер досягає 75 років. Однією з причин цього — висока дитяча смертність. Бо в той час, коли в СССР дитяча смертність в першому році складала 26 на 1,000 мешканців, на Заході (наприклад, у Федеральній Німеччині) вона складала менше ніж 9 на 1,000 мешканців. Також недостатнє й одноманітне харчування населення (головно картопля, хліб та інші мучні продукти) при збільшеному вживанні алкоголю, тютюну та запнепад фізичної культури серед дорослих та молоді

(Закінчення на стор. 4)

Н. Осока

## ЧУДЕСА ЗАМІСТЬ ХЛІБА

II.

Газета „Советская Культура“ також опублікувала повідомлення, що в теплий вечір 27-го вересня ц. р. 16-річні Вася Сурін, Женя Білінов і Юлія Шолохова, перебували в парку о 6:30 вечора, побачили в небі розжові світіння, яке перетворилося на велику кулю темнокоричневого кольору. Зібрався натовп і всі побачили, як знизу відчинилися двері і в отворі з'явилася постать трикої людини. Потім вона зникла всередині. Коли „куля“ приземлилася, з неї вийшли два астронавти і робот. На астронавта були сріблясті комбінезони з дисками на грудях а взуті вони були у високі черевки бронзового кольору. Астронавти спілкувалися між собою і приводили в рух робота, торкаючись до нього руками.

ТАСС повідомляє, що один з підлітків дуже перелякався і почав істерично кричати. Тоді астронавти повернули до нього свої очі, що світилися, і хлопцеві негайно затих і бувальство став неспокійний. Троє прибульців на короткий час зникли у своєму кораблі, а коли повернулися, то в одного гуманоїда в руці було щось схоже на наган. Він навав свою зброю на підлітка і той зник, але з'явився знову, коли астронавт повертався до космічного корабля.

Завідуючий місцевим відділом охорони здоров'я Володимир Мойсєєв заявив кореспондентам, що всі очевидці будуть обстежені лікарями. Мойсєєв та інші офіційні особи з Воронежу заявили, що місцевість тепер уважно патрулюється і якщо НЛО з'явиться знову, то туди негайно будуть викликані військові частини.

Кореспондент ТАСС Володимир Лебедєв розповів, що розмовляв з десятками свідків і з фахівцями, які вивчають такі випадки, і з'ясував, що з 23-го по 29-го вересня цього року НЛО прилітали тричі. Ізолювані один від одного свідки намаювали бачене як банановидний об'єкт і слід від нього у вигляді літери Х. Вчені розповіли, що так само змальовували американці появу НЛО 1976 року, про що публікувалося в тодішньому американському журналі „Сага“.

Советська преса також повідомляла, що у вересні ц. р. НЛО з'являлися в Китаї та в Гватемалі. „Сотні автомобілів, що їхали по шосе у Гватемалі, зупинилися одночасно з невідомої причини. І тоді всі побачили яскраве світло, яке випромінювало невідомий літаючий об'єкт, що завис над містом. З середини НЛО випромінювалось яскраве світло з червоними мигаючими вогниками по периметру. Велід за першим з'явився ще два — менших за розміром“.

Агенство Сін-Гуа з Пекіну також повідомило, що 13-го вересня ц. р. після півночі сотні жителів адміністративного центру Урумчі бачили НЛО протягом 20-ти хвилин. Один зі свідків розповів:

„Це було феєричне видіння. Темна хмара в небі несподівано освітілася, потім вишпильовалося яскраве світло, яке освітіло НЛО клясичної тарілкової форми. „Тарілка“ зависла на кілька хвилин, потім закрутилася з шаленою швидкістю і, пересуваючись на нові місця, чотири рази повторювала маневр. Було так враження, ніби космічні прибульці свердлили небо. Мене і багатьох, хто стежив за цим разом зі мною, вразив звук, що нагадував шум двигуна. Досі нам було відомо, що НЛО з'являються абсолютно беззвучно“.

Журнал „Калейдоскоп“, що виходить в Нью Йорку російською мовою пише, що Лонгайлендське Товариство, яке стежить за НЛО, повідомило про появу НЛО 27-го липня 1989 року о 9-й годині вечора. Пасажири автобуса маршруту 65 побачили дивний предмет, що стояв на галівній біля парку Кіссена поблизу від рогу 164 вулиці і Саус Меморіал авеню. В нього були дуже гарні „салони“

вогні. Пасажири просили водія під'їхати ближче, але він злякався. Коли хтось повідомив поліцію, то поліціянти знайшли на тому місці точне коло близько дев'яти метрів у діаметрі, всередині якого трава стала зовсім білою, майже прозорою. А в жовтні минулого року один з жителів Лонг Айленду зробив дві фотографії НЛО. Бачили НЛО на Лонг Айленді і в районі Мавит Мізері Ровд, поблизу кордону Нассау і Саффоук. Припущення, що їх цікавив Американський Інститут фізики, що розташований поруч. Це один район Лонг Айленду, де люди часто бачать НЛО — Шорем і Рокі Пойнт. Товариство, яке стежить за НЛО, зверталося до жителів Нью Йорку з проханням повідомляти на телефон (718) 380-8644, якщо хто побачить незвичайний предмет.

В Японії 6-го липня ц. р. під вечір 32-річний любитель відеозапису Йоюкадзу Гамадзакі не лише зустрівся з НЛО, але й встиг зняти його на відеокмеру. Він розповів, що помітив над містом Канадзаві незвичайний апарат „форми гранатового діаманта платинового кольору“. Апарат рухався беззвучно в оролі жовтогарячого і білого світла. Японський службовець послав свій відеозапис в американський приватний науково-дослідний інститут, який вивчає НЛО. Звідти касету послали професорові Брусу Маккабі, який має великий досвід роботи в цій галузі. Вчений підтвердив, що апарат не схожий ні на один з існуючих апаратів на Землі а в пам'яті його електронно обчислювальні машини є інформація, що подібний об'єкт був також сфотографований 14 років тому над Гавайськими островами.

Тисячі громадян запевняють, що бачили НЛО і гігантських або карликових астронавтів, але ніхто про них нічого не знає. Натомість складається враження, що прибульці знають чимало про нас і продовжують свої спостереження, спритно уникаючи зіткнення, чи контакту з земною цивілізацією.

(Закінчення на стор. 4)



Рішенням Сенату УВУ було намічено відбутися в середу, 26-го липня 1989 р. звичайні річні збори професорської колегії УВУ, на яких розглянуто звіт про діяльність Деканату, Інституту і Товариства, які діють в системі діяльності УВУ, та поновлено правлячі органи Університету. Проф. д-р Теодор Богдан Цюцюра переобраний ректором, а проф. д-р Петро Гой — проректором УВУ.

Річні збори професорської колегії скликаються — за статутом УВУ при кінці академічного року, що починається 1-го вересня біжучого і кінчається 31-го серпня наступного року — з останнім днем літнього семестру. Завданням професорської ради є розглянути намічену діяльність Університету впродовж минулого академічного року та намітити діяльність на наступний рік. Загальний звіт про діяльність УВУ подається щороку в щорічнику українознавства (німецькою мовою), а також і у звітній діяльності ректора УВУ.

Щорічні збори професорської колегії відбуваються в середині літнього семестру, коли в Мюнхені перебуває більша кількість членів професорської колегії і коли можна досягнути потрібну кількість присутніх для законності повзятих рішень. В цьому часі відбуваються окремо власні факультетські засідання — факультетські ради.

Факультетська рада філософського факультету відбулася у вівторок, 25-го липня ц.р. В часі цієї ради подано звіт про діяльність деканату філософського факультету, обговорено діяльність факультету, Педагогічного Інституту і курсів, справи студентів, деякі зміни в правилах студії. Обговорено також персональні справи і постанови в справі укладення програми на наступний рік. Деканом факультету переобрано проф. д-ра Г. Васильовича, а проректором — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

## Професорська Рада УВУ



Професорська Рада УВУ в Мюнхені в 1989 році: В передньому ряді сидять (зліва): проф. Гр. Васильович, проф. В. Янів, проф. Т. Б. Цюцюра, проф. П. Гой, проф. З. Соколюк і проф. А. Жуковський. В задньому ряді стоять (зліва): д-р Б. Стебельський, проф. Л. Кисілевська-Ткач, проф. В. Лев, проф. В. Жила, проф. В. Косик, д-р О. Вінтоняк, д-р В. Животенко-Піанков, мгр В. Ленік, секретар д-р І. Шумська-Мороз і проф. Дм. Шоттерин.

ном — проф. д-ра А. Жуковського. Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

ном — проф. д-ра А. Жуковського. Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

ном — проф. д-ра А. Жуковського. Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

Збори професорської колегії УВУ відкрив ректор д-р Т. Б. Цюцюра, вітаючи учасників, і попросив до президіяльного стола проф. д-ра В. Янева і проф. д-ра В. Жилу. Хвилинною мовчаном — проф. д-ра А. Жуковського.

Факультетська рада факультету права і суспільно-економічних наук відбулася 24-го липня. Розглянуто справи факультету, представлено діяльність професорів і студентів. Обговорено видавничу діяльність Інституту дослідів національних проблем. Деканом переобрано проф. д-ра З. Соколюка, а проректором проф. д-ра Г. О. Горна.

грантів. В часі року відбувалися наукові й інформаційні доповіді для студентів і громадянства. В програмі своєї діяльності УВУ старався, заходами ректора, вдержувати міжнародні зв'язки з іншими університетами, в тому числі з Штутгартським університетом. У вересні 1988 року проф. Б. Т. Цюцюра, як представник УВУ був на закінченні святкування 900-річчя Болонського Університету, (в Італії) де брав участь у зустрічах і нарадах і де підписав від імені УВУ Велику Хартію Європейських Університетів (Магна Карта). Проф. Б. Т. Цюцюра, як член почесної президії. В часі з'їзду був головою першої сесії наради Наукової Ради СКВУ і на цьому форумі вінголосив доповідь про УВУ. Провів урочисту промоцію двох почесних докторів УВУ — Блаженнішого Василя Федика Митрополита УПЦ в Канаді і Преосвященного Іздора Борського, Епископа Торонтонського УКЦ в Канаді. Проф. Б. Т. Цюцюра з дружиною брав участь у багатьох інших зустрічах і конференціях, як запрошений гість.

Про працю і видавничу діяльність Інституту присвячено Тисячоліттю Християнства в Україні доповідь проректор проф. Володимир Янів. Він зокрема представив підготовчу працю над виданням Збірника праць минулорічного Наукового Конгресу. У друкарні в Лондоні знаходиться „Хрестоматія української релігійної поезії“ (600 ст.), яку підготував проф. І. Качуровський. Також готує до друку „Історія релігійної музики в Україні (німецькою мовою) з численними нотними ілюстраціями д-ра М. Антоновича (з Голландії).

Про діяльність Філософського факультету інформувала проф. д-р Г. Васильович, декан, що подав детальний огляд кількості студентів і їхній стаж у студіях на літньому семестрі і на курсах. Декан звернув увагу, що деякі студенти не відвідують регулярно семестрів, а завданням наших установ і парафій, в яких існують українознавчі школи, є значно збільшити їхнє число. Проф. Г. Васильович подав потім перегляд видань, що з'явилися в цьому році, і зокрема наголосив на появу „Історії України“ Н. Полонської-Василенко в німецькій мові.

Про педагогічний Інститут УВУ доповідала доц. д-р Леся Ткач. Вона звернула увагу на те, що хоч в цьому році було більше студентів, однак також їхнє число може було б збільшити, бо потрібні вчителі в школах наших громад. В наступному році знову починається Сесія „А“ і на це повинні звернути увагу студенти, установи та школи, які потребують молодих учителів.

Керівником Високошкільного курсу в цьому році була д-р А. Животенко-Піанков. Курс Української мови провадив мгр М. Антохій, а англійської мови — д-р Б. Кузь.

Успішним в цьому році був курс слов'янської цивілізації, (Стежками батьків) який провадив проф. д-р Петро Гой (Нью Йорк). Відбувалися також курси української мови і культури в Лондоні (Філія УКУ), які керував проф. П. Цимбалістий.

Курс народної музики організувала Фондація УВУ в Нью Йорку, його керівником був мгр М. Дейчаківський, відомий бандурист. Програма цього курсу, який очолював проф. д-р А. Вирста, музиколог, була частинно пов'язана з програмою Першого європейського з'їзду бандуристів, який відбувся в Мюнхені в липні 1989 року.

Про діяльність Факультету права і суспільно-економічних наук інформувала проф. д-р Зіновій Соколюк, декан. Він повідомив про засідання Факультетської Ради, дав короткий огляд семестральних викладів і ствердив, що при зусиллях наших активних членів професорського збору можна б значно збільшити число студентів, яким Факультет може допомогти закінчити їхні студії. Про це повинні пам'ятати студенти з минулих літ, а також студенти нової еміграції.

Проф. З. Соколюк повідомив, що рішеннями Ради Факультету і Сенату УВУ надано Почесний докторат УВУ з права Блаженнішому Владиславу Васильову Федикові Митрополиту УПЦ в Канаді, що урочиста промоція відбулася в листопаді минулого року в Торонті і її перепровадив ректор; проф. Б. Т. Цюцюра.

Проф. З. Соколюк подав також огляд праці Інституту дослідів національних проблем при УВУ та загадав про дуже позитивну оцінку 4-го тому „Студій“, що вийшов весною ц.р. з присвятою бл. п. проф. А. Паней-кові.

Про відновлюючу діяльність Православного Богословського Інституту при УВУ доповідав проф. д-р А. Жуковський, директор. Ідея існування такого Інституту виникла під час Наукового Конгресу Тисячоліття і була схвалена професорською радою минулого року. Інститут має оформлену свою раду і кураторію.

Проф. П. Гой позитивно висловився про Курс Слов'янської цивілізації, що є 3-ою кредитним курсом (на базі незалежних студій), ці кредити визнають університети, а учасники повністю покривають кошти подорожі. Виступаючи з раними Фондації УВУ в Нью Йорку, проф. П. Гой позитивно оцінив Курс народної музики, що мав професійних викладачів і згуртував у цьому році студентів з 10 країн (40 учасників) загадав про удрілені Фондацією стипендії студентам, а також — стипендії КоДУСУ.

Про платинні засоби УВУ інформували по черзі: проф. В. Васильович (від Кураторії Дому Науки), І. Хольова (від Т-ва Приятелів УВУ) і мгр В. Ленік. В дискусії порушено ряд актуальних питань про педагогічну й наукову діяльність УВУ в майбутньому.

Після звіту Контрольної комісії відбулися вибори Академічних органів на 1989-90 роки. Ректором УВУ переобраний проф. д-р Теодор Богдан Цюцюра, проректором УВУ, більшістю голосів вибраний проф. д-р Петро Гой. Головою Контрольної комісії обраний проф. д-р Володимир Янів, членами: проф. д-р В. Косик і доц. д-р О. Вінтоняк. До Університетського Суду (обраний на 3 роки) належать проф. д-р Микола Богатюк — голова, проф. д-р Б. Вітошинський і проф. П. Цимбалістий — члени.

Закриваючи Професорську Раду, проф. Т. Б. Цюцюра подякував за довіру, за активну співпрацю усіх присутніх та за діяльність в нарадах і попросив усіх учасників на товариську зустріч.

д-р Б. Кузь

требують молодих учителів. Керівником Високошкільного курсу в цьому році була д-р А. Животенко-Піанков. Курс Української мови провадив мгр М. Антохій, а англійської мови — д-р Б. Кузь.

Успішним в цьому році був курс слов'янської цивілізації, (Стежками батьків) який провадив проф. д-р Петро Гой (Нью Йорк). Відбувалися також курси української мови і культури в Лондоні (Філія УКУ), які керував проф. П. Цимбалістий.

Курс народної музики організувала Фондація УВУ в Нью Йорку, його керівником був мгр М. Дейчаківський, відомий бандурист. Програма цього курсу, який очолював проф. д-р А. Вирста, музиколог, була частинно пов'язана з програмою Першого європейського з'їзду бандуристів, який відбувся в Мюнхені в липні 1989 року.

Про діяльність Факультету права і суспільно-економічних наук інформувала проф. д-р Зіновій Соколюк, декан. Він повідомив про засідання Факультетської Ради, дав короткий огляд семестральних викладів і ствердив, що при зусиллях наших активних членів професорського збору можна б значно збільшити число студентів, яким Факультет може допомогти закінчити їхні студії. Про це повинні пам'ятати студенти з минулих літ, а також студенти нової еміграції.

Проф. З. Соколюк повідомив, що рішеннями Ради Факультету і Сенату УВУ надано Почесний докторат УВУ з права Блаженнішому Владиславу Васильову Федикові Митрополиту УПЦ в Канаді, що урочиста промоція відбулася в листопаді минулого року в Торонті і її перепровадив ректор; проф. Б. Т. Цюцюра.

Проф. З. Соколюк подав також огляд праці Інституту дослідів національних проблем при УВУ та загадав про дуже позитивну оцінку 4-го тому „Студій“, що вийшов весною ц.р. з присвятою бл. п. проф. А. Паней-кові.

Про відновлюючу діяльність Православного Богословського Інституту при УВУ доповідав проф. д-р А. Жуковський, директор. Ідея існування такого Інституту виникла під час Наукового Конгресу Тисячоліття і була схвалена професорською радою минулого року. Інститут має оформлену свою раду і кураторію.

Проф. П. Гой позитивно висловився про Курс Слов'янської цивілізації, що є 3-ою кредитним курсом (на базі незалежних студій), ці кредити визнають університети, а учасники повністю покривають кошти подорожі. Виступаючи з раними Фондації УВУ в Нью Йорку, проф. П. Гой позитивно оцінив Курс народної музики, що мав професійних викладачів і згуртував у цьому році студентів з 10 країн (40 учасників) загадав про удрілені Фондацією стипендії студентам, а також — стипендії КоДУСУ.

Про платинні засоби УВУ інформували по черзі: проф. В. Васильович (від Кураторії Дому Науки), І. Хольова (від Т-ва Приятелів УВУ) і мгр В. Ленік. В дискусії порушено ряд актуальних питань про педагогічну й наукову діяльність УВУ в майбутньому.

Після звіту Контрольної комісії відбулися вибори Академічних органів на 1989-90 роки. Ректором УВУ переобраний проф. д-р Теодор Богдан Цюцюра, проректором УВУ, більшістю голосів вибраний проф. д-р Петро Гой. Головою Контрольної комісії обраний проф. д-р Володимир Янів, членами: проф. д-р В. Косик і доц. д-р О. Вінтоняк. До Університетського Суду (обраний на 3 роки) належать проф. д-р Микола Богатюк — голова, проф. д-р Б. Вітошинський і проф. П. Цимбалістий — члени.

Закриваючи Професорську Раду, проф. Т. Б. Цюцюра подякував за довіру, за активну співпрацю усіх присутніх та за діяльність в нарадах і попросив усіх учасників на товариську зустріч.

д-р Б. Кузь

## Д-р Н. А. Личик — нова українська дентистка в Чикаго

Присмо є нам поінформувати громаду, що українське Чикаго збагатилося ще одною надійною професіоналісткою, а саме д-р Наталією А. Личик, яка в червні цього року закінчила свої дентистичні студії в Лойола університеті та отримала дозвіл на приватну практику в стейті Іллінойс.

Наталія народилася 20-го серпня 1962 року в Овк Парку, Іл. та є дочкою відомих і активних громадян інж. Святослава та д-р Неоніди (з роду Шерстюк) Личик. Середню освіту здобула вона в Овк Парк-Ривер Форест школі, а в 1985 році закінчила Іллінойський університет зі ступенем бакалавра природничих наук.

Крім своєї професійної освіти, д-р Наталія закінчила школу українознавства при православному соборі св. Володимира в Чикаго та через вісім років належала й виступала з танцювальною групою „Україна“. Всього час належала до Ліги Пра-



Д-р Н. А. Личик

вославної Молоді при кафедрі св. Володимира. Нова професіоналістка є членом 301-го Відділу УНС. Складаємо наше велике признання її батькам, що так гарно виховали і вчили свою доню, а молодій нашій професіоналістці щиро гратуємося і бажаємо якнайкращих успіхів у її професії.

Д-р Павло Пундій



Ділимся сумною вісткою з Рідною і Приятелями, що 19-го вересня 1989 р. в Воррен, Миш, несподівано відійшов у Вічність

бл. п.

## РОМАН КОРДУБА

народжений 3-го березня 1907 року, село Курки коло Бережан.

ПОХОРОНИ ВІДПРАВИ відбудуться в українській католицькій церкві Непорочного Зачаття в Гемптоні, Миш., опис-ля ПОХОРОН на цвинтарі Мавнт Олівейт, Дітройт, Миш.

Залишки:

дружину — АНГЕЛІНУ  
доньку — ОКСАНУ КОРДУБУ-КАЧИНСЬКУ  
пасербицю — ІРЕНУ з чоловіком ЛЮБОМ  
КІНАЛЕМ і синами ОЛЕГОМ,  
РОМАНОМ і ПАВЛОМ  
близьку і дальшу Родину в Америці, Канаді, Бразилії й Україні



Ділимся із Приятелями та Знайомими болючою вісткою, що в п'ятницю, дня 13-го жовтня 1989 року, в Баффало, Н. Я. упокоїлася в Бозі, на 97-му році життя, прийнявши Найсвятіші Тайни, наша Дорога

МАМА, БАБУНЯ, ПРАБАБУНЯ, СЕСТРА і СВАХА

бл. п.

## НАТАЛІЯ ФІГЛЮС (з дому БОЙЧЕНЮК)

довголітня учителька в Косівщині і в самому Косові, на Гуцульщині.

ПОХОРОН відбудеться в понеділок, 16-го жовтня 1989 р.

ВІЧНА ЇЇ ПАМ'ЯТЬ!

Дочка — УЛЯНА з чоловіком МИХАЙЛОМ ЛОЗОЮ  
Невістка — МАРІЯ ФІГЛЮС (вдова по синові БОГДАНОВІ)

Внуки —  
ІГОР ФІГЛЮС з дружиною НАТАЛКОЮ  
ОДАРКА ФІГЛЮС  
РОМАН ЛОЗА з дружиною РОЗМЕРІ  
БОРИС ЛОЗА з дружиною СИНТІЄЮ

Правнуки —  
ХРИСТІЯ ПОЗА  
АНДРІЙКО ПОЗА  
Брат — ЯРОСЛАВ БОЙЧЕНЮК  
Сваха — СТЕФАНІЯ ЧАЙКОВСЬКА  
Дальша Родина в Україні



